

# **Molson Coors Brewing Company**

## **Politique de protection des données**

**Date des dernières modifications et date d'entrée en vigueur : Le 22 mai 2018**

### **Introduction**

Molson Coors Brewing Company valorise et respecte la vie privée de chacun. Nous souhaitons ainsi vous informer de la façon dont nous collectons, utilisons, transférons, divulguons et stockons vos renseignements.

La présente politique de confidentialité décrit nos pratiques à propos des renseignements (définis dans la section 3) recueillis sur les sites Web, les pages de réseaux sociaux et les sites promotionnels que nous dirigeons, par nos widgets, nos sites mobiles et nos applications, par l'intermédiaire de notre programme de rémunération, de nos blogues, de nos applications interactives, des courriels, des messages textes (SMS et MMS) que nous vous envoyons ainsi que d'autres éléments interactifs (seul, un « site », collectivement, les « sites »), par nos publicités Web sur des sites tiers et des fournisseurs ou des sources desquels nous tirons des renseignements.

Les renseignements recueillis en vertu de cette politique de confidentialité peuvent être utilisés aux fins indiquées dans le présent document par Molson Coors Brewing Company et ses sociétés affiliées, y compris MillerCoors LLC, Molson Coors Canada, les sociétés actives Molson Coors Europe et Molson Coors International ainsi que leurs sociétés et marques affiliées, leurs mandataires, leurs fournisseurs de confiance et les sociétés affiliées qui agissent au nom de l'entreprise (collectivement, « Molson Coors »). Dans la présente politique de confidentialité, les termes « nous », « nos » et « notre » réfèrent à Molson Coors (comme défini plus haut). Dans le cadre des lois sur la confidentialité et la protection des données, l'entité de Molson Coors à laquelle vous transmettez vos renseignements ou qui opère le site duquel vous communiquez avec nous est responsable des renseignements personnels (définis ci-après) recueillis sur les sites.

Nous vous invitons à lire l'intégralité de la politique de confidentialité pour vous familiariser avec nos pratiques.

### **Politique**

1) La présente politique de confidentialité s'applique aux renseignements que nous obtenons des personnes qui interagissent avec nous et nos sites, produits et services. Elle ne s'applique pas à l'information que nous obtenons en tant qu'employeur. Vous n'êtes pas obligé de fournir des renseignements lorsque vous interagissez avec nos sites. Par contre, si vous choisissez de ne pas le faire, votre accès à certains éléments du site ou à d'autres services pourrait être restreint. Pour savoir comment Molson Coors traite vos renseignements lorsque vous postulez pour un emploi avec nous, consultez notre avis de traitement équitable en cliquant *ici*.

#### **2) ACCÈS RÉSERVÉ AUX PERSONNES AYANT L'ÂGE LÉGAL POUR CONSOMMER DE L'ALCOOL**

**LES SITES DE MOLSON COORS ET L'ACCÈS À TOUTE PUBLICITÉ OU INFORMATION COMMERCIALES SONT DESTINÉS UNIQUEMENT AUX PERSONNES AYANT L'ÂGE LÉGAL POUR CONSOMMER DE L'ALCOOL SELON LES LOIS EN PLACE DU LIEU OÙ L'ON ACCÈDE AU CONTENU OU LÀ OÙ IL EST AFFICHÉ. VOUS DEVREZ CONFIRMER VOTRE DATE DE NAISSANCE AVANT D'INTERAGIR AVEC LE SITE OU D'Y ACCÉDER. DES INVITATIONS DE VÉRIFICATION DE L'ÂGE POURRAIENT AUSSI SE TROUVER DANS LES SITES.**

**NOUS NE RECUEILLONS PAS SCIEMMENT LES RENSEIGNEMENTS DE PERSONNES N'AYANT PAS L'ÂGE LÉGAL POUR CONSOMMER DE L'ALCOOL ET NOUS EXIGEONS QU'ELLES NE NOUS FOURNISSENT AUCUN**

**RENSEIGNEMENT (DÉFINIS CI-APRÈS) ET QU'ELLES ÉVITENT D'ACCÉDER À NOS SITES. SI VOUS N'AVEZ PAS L'ÂGE LÉgal POUR CONSOMMER DE L'ALCOOL DANS VOTRE RÉGION ET QUE VOUS AVEZ ACCÉDÉ À NOTRE SITE EN SAISSANT UNE FAUSSE DATE DE NAISSANCE, VOUS DEVEZ IMMÉDIATEMENT LE QUITTER. SI VOUS CROYEZ QU'UNE PERSONNE N'AYANT PAS L'ÂGE LÉgal POUR CONSOMMER DE L'ALCOOL NOUS A FOURNI DES RENSEIGNEMENTS EN ACCÉDANT AU SITE MALGRÉ LES RESTRICTIONS EN PLACE, VEUILLEZ COMMUNIQUER AVEC NOUS IMMÉDIATEMENT POUR QU'ILS SOIENT SUPPRIMÉS.**

### **3) COLLECTE, UTILISATION ET DIVULGATION DE RENSEIGNEMENTS**

A. Types de renseignements : Molson Coors recueille deux types de renseignements (collectivement, les « renseignements ») :

- i. Les « renseignements personnels » sont des renseignements à propos d'une personne identifiable telle que définie par les lois applicables. Ces renseignements sont habituellement recueillis lors de la création d'un compte, d'une commande, d'une participation à une promotion, d'une interaction avec nous sur les réseaux sociaux, d'une communication avec le service à la clientèle ou d'une demande sur l'un des sites. Des exemples de renseignements personnels sont :
  - les coordonnées (nom, adresse résidentielle, adresse courriel, numéro de téléphone résidentiel et cellulaire);
  - les informations de facturation et d'expédition (numéro de carte de crédit ou de débit, date d'expiration, code CVV, coordonnées de facturation et d'expédition);
  - les noms d'utilisateurs et les mots de passe utilisés pour accéder aux sites, y compris les vérifications par le biais des plateformes de réseaux sociaux;
  - l'information des comptes de réseaux sociaux (nom d'utilisateur et mots de passe, image de profil et autres images disponibles, comme du contenu généré par l'utilisateur);
  - les numéros d'identification gouvernementaux (qui peuvent inclure, si vous êtes résidents des É.-U., votre numéro d'assurance sociale [dans des circonstances particulières, par exemple si vous gagnez un prix ou recevez une compensation qui doit être déclarée sur les formulaires d'impôts]);
  - d'autres renseignements personnels jugés nécessaires ou fournis volontairement.
- ii. Les « renseignements autres » sont des renseignements qui ne permettent pas d'identifier une personne et qui sont recueillis sur les sites, sur l'Internet et par des sources tierces. Des exemples de renseignements autres sont :
  - l'information démographique, comme la date de naissance, le genre, les champs d'intérêt, l'État de résidence, le code postal, le fuseau horaire, le pays et la langue, lorsque ces renseignements ne permettent pas d'identifier une personne;
  - les préférences, les habitudes d'achat et d'autres informations sur le mode de vie, comme la liste de souhaits, l'historique de commande, les préférences de marketing et l'opérateur mobile;
  - les recherches;
  - les données d'utilisation des applications;
  - l'emplacement des fichiers journaux sur le serveur, le fournisseur de services Internet, tout autre identifiant d'appareil ou mobile (c.-à-d. UDID et MEID), l'agent utilisateur ou l'adresse IP;
  - les renseignements recueillis par les témoins (cookies), étiquettes, pixels, pixels invisibles, balises et autres technologies similaires;
  - les informations de géolocalisation, comme votre emplacement précis ou approximatif;
  - les sites Web et les URL de renvoi et de sortie (y compris les liens URL et les pixels invisibles);

- le navigateur et l'information sur l'appareil (y compris la plateforme et la version);
- tout autre renseignement agrégé ou anonyme.

Dans certaines régions, des renseignements autres peuvent être considérés comme des renseignements personnels. Lorsqu'un renseignement est considéré comme un renseignement personnel par les lois locales, nous le traitons comme tel et nous veillons au respect de toutes les lois sur la confidentialité et la protection de la vie privée applicables. Dans le même ordre d'idée, si des renseignements autres et des renseignements personnels sont combinés, l'information résultante sera traitée comme un renseignement personnel.

Dans les limites des lois applicables, tout renseignement personnel peut être combiné avec tout renseignement fourni par d'autres moyens, disponible publiquement ou obtenu d'une autre façon, y compris les tiers.

B. Comment nous recueillons les renseignements : Molson Coors peut recueillir des renseignements des sources suivantes :

- **de vous** (p. ex. votre date de naissance, votre genre, vos passe-temps et champs d'intérêt, vos habitudes de consommation, votre code postal et votre moyen de communication favori, lorsque fournis volontairement);
- **de nos sites et applications** (c.-à-d. lorsque vous achetez un produit sur l'un de nos sites de vente en ligne ou que vous choisissez de recevoir des courriels promotionnels);
- **hors ligne** (c.-à-d. lors de demandes au service à la clientèle, de concours);
- **des technologies de repérage en ligne, y compris le repérage multiappareils** (c.-à-d. les fichiers journaux sur le serveur, l'adresse IP, les témoins, les étiquettes, les pixels, les pixels invisibles, les GIF, les bogues, les balises et les autres technologies semblables qui peuvent permettre à Molson Coors ou à ses fournisseurs de vous identifier et de recueillir des renseignements à votre sujet sur différents appareils et sites);
- **de votre utilisation mobile** (c.-à-d. l'information transmise par notre application mobile comme la latitude et la longitude de votre appareil ou sa capacité de localisation [GPS, Wi-Fi, signal Bluetooth, balises, puces DEL ou autres technologies semblables]) et des applications payantes ou de services de tiers;
- **de votre navigateur ou de votre appareil** (c.-à-d. certaines informations, comme le type d'ordinateur, le système d'exploitation, son nom et sa version, l'adresse IP, l'adresse MAC [Media Access Control], la langue, le type de navigateur et sa version ainsi que le fournisseur de services qui sont souvent recueillies automatiquement par la plupart des navigateurs);
- **des analyses de sites Web et des éléments de publicité** (c.-à-d. Google Analytics, Google Analytics Demographics, les relevés d'intérêts, les technologies Adobe Flash, dont les objets locaux partagés Adobe Flash, Quantcast);
- **d'autres sources** (c.-à-d. les bases de données publiques, les partenaires de marketing conjoints, les plateformes de réseaux sociaux, les personnes avec qui vous êtes liés sur les médias sociaux, les forums publics et les tiers).

C. Comment nous pouvons utiliser les renseignements : Dans les limites permises par les lois applicables, Molson Coors peut utiliser vos renseignements pour :

- vous envoyer des informations administratives, par exemple, à propos des sites et des modifications de nos modalités, de nos conditions et de nos politiques.
  - *Vous ne pouvez pas vous désabonner de ces communications parce qu'elles peuvent être importantes à l'utilisation des sites;*

- gérer votre compte sur n'importe lequel de nos sites, y compris les programmes de récompenses, les promotions et les concours auxquels vous vous inscrivez, notamment pour vous informer du résultat.
  - *Veillez noter que certaines promotions pourraient avoir des règles supplémentaires plus détaillées sur l'utilisation et la divulgation de vos renseignements;*
- vous envoyer des communications marketing et des informations à propos de Molson Coors, notamment sur les nouveaux produits, les événements et les promotions, lorsque vous vous êtes inscrits à ces notifications (c.-à-d. des courriels, des notifications poussées et des messages SMS et MMS);
- vous transmettre des publicités ciblées ou personnalisées selon les renseignements obtenus par votre utilisation de nos sites et par nos publicités, ceux obtenus de tiers ou une combinaison de ces sources, y compris vos achats précédents ou vos champs d'intérêt;
- vous envoyer des courriels de transaction à propos des achats faits sur nos sites, dont les informations de la commande et les notifications de panier abandonné;
- livrer vos commandes et traiter vos transactions et vos paiements;
- fournir du soutien à la clientèle et répondre à vos questions et à vos demandes;
- vous permettre d'interagir avec nos pages sur les médias sociaux, nos blogues et toute autre plateforme que vous choisirez pour communiquer avec nous ou avec d'autres clients. *Veillez noter que toute information publiée ou divulguée sur ces plateformes devient de l'information publique et est accessible aux visiteurs des sites et au grand public;*
- vous permettre d'envoyer des messages à un ami (d'âge légal pour consommer de l'alcool) par les sites. En utilisant cette fonction, vous nous communiquez que vous êtes en droit d'utiliser et de nous fournir les coordonnées de votre ami;
- mener une étude et une analyse marketing ainsi que d'autres activités commerciales, notamment des vérifications, le développement de nouveaux produits, l'amélioration de la communication entre nos sites et vous, l'évaluation de l'efficacité de nos achats publicitaires, l'identification de tendances sur le trafic et le téléchargement ainsi que le diagnostic de problèmes;
- personnaliser votre expérience sur nos sites, y compris l'affichage de contenu selon votre emplacement, vos achats précédents, vos champs d'intérêt ainsi que les renseignements recueillis sur les appareils et les sites;
- améliorer et parfaire nos produits et services, notre contenu, notre publicité ainsi que nos promotions;
- se conformer aux exigences fixées par la loi et les appliquer, y compris certaines lois externes à votre pays de résidence;
- répondre aux demandes des autorités gouvernementales, dont celles qui se trouvent à l'extérieur de votre pays de résidence;
- utiliser vos renseignements à d'autres fins s'ils sont anonymes ou agrégés, ou
- si la loi l'exige.

Nous pouvons aussi partager vos renseignements à l'intérieur de Molson Coors ou à des tiers en respectant cette politique de confidentialité, comme décrit ci-après.

#### **4) TECHNOLOGIES DE REPÉRAGE**

A. Témoins et technologies de repérage. Molson Coors utilise des « témoins », des « étiquettes », des « pixels », des « GIF invisibles » et d'autres technologies de repérage similaires sur ses sites. Un témoin est un document texte placé sur votre appareil lorsque vous accédez aux sites ou à Internet. Ces technologies permettent

à Molson Coors de collecter des renseignements à propos de vos interactions avec ses sites et publicités. Ces renseignements peuvent entre autres être les renseignements démographiques, le type de navigateur, l'adresse IP, les pages consultées, les activités menées et la durée de votre visite. Vous pouvez retirer en tout temps certains mécanismes de repérage dans les paramètres de votre navigateur. Par contre, la désactivation de ces éléments pourrait vous empêcher d'utiliser certaines fonctions ou d'accéder à toutes les offres de notre site.

Différents types de témoins sont utilisés à différentes fins sur nos sites. Ce sont les témoins strictement nécessaires, les témoins de performance et les témoins fonctionnels. Certains témoins peuvent être fournis par un tiers pour ajouter des fonctionnalités à nos sites. Ils sont indiqués ci-après.

### **Témoins strictement nécessaires**

Ce sont des témoins essentiels pour exécuter des actions que vous demandez, comme indiquer que vous êtes connecté. Si vous retirez ces témoins en modifiant les paramètres de votre navigateur, nous ne pouvons pas garantir la performance de nos sites lors de vos visites.

### **Témoins de performance**

Ces témoins sont utilisés pour améliorer nos sites par des analyses qui nous permettent de voir l'utilisation de notre site et les endroits où des améliorations sont nécessaires. Nous les utilisons pour recueillir des renseignements sur l'utilisation de nos sites par les visiteurs. Les renseignements sont collectés anonymement et incluent le nombre de visiteurs, d'où ils arrivent et les pages consultées.

### **Témoins fonctionnels**

Ces témoins améliorent la performance et la fonctionnalité de nos sites, souvent en réaction à une action de l'utilisateur. Par exemple, nous pouvons personnaliser notre contenu pour vous ou enregistrer vos préférences.

Molson Coors, nos fournisseurs de confiance et des tiers autorisés peuvent aussi promouvoir nos produits sur des sites Web tiers. Les sites tiers peuvent aussi utiliser des témoins ou d'autres technologies de repérage. Molson Coors, nos fournisseurs de confiance et les tiers autorisés n'ont aucune autorité sur les technologies de repérage utilisées par les sites Web tiers. Ainsi, il est fortement suggéré de lire attentivement les politiques de confidentialité de ces sites tiers pour comprendre leurs activités de repérage, le cas échéant.

B. Requête de type *do not track* (ne pas suivre). Nous recueillons automatiquement des témoins et d'autres informations lorsque vous visitez nos sites. Ainsi, nous ne respectons pas les requêtes de type *do not track* provenant des navigateurs. Nous participons actuellement à des réseaux publicitaires de tiers et nous utilisons les témoins de tiers pour suivre vos visites sur nos sites Web, comme mentionné plus haut.

Pour savoir comment désactiver la collecte de renseignement par d'autres technologies de repérage, consultez la section « Choix ou désistement » ci-après.

C. Désactiver les témoins sur votre navigateur. Vous pouvez refuser ou supprimer les témoins de nos sites. Consultez les instructions du menu Aide de votre navigateur pour en savoir plus sur les témoins et les autres technologies de repérage et pour savoir comment gérer leur utilisation. Si vous choisissez de refuser ou de supprimer les témoins, certaines fonctionnalités de nos sites peuvent être affectées. Si vous utilisez un autre ordinateur ou changez de navigateur, vous devrez refaire le processus de refus ou de suppression des témoins.

Pour en savoir plus sur les témoins et sur les paramètres à utiliser dans votre navigateur pour les refuser, consultez le site [www.allaboutcookies.org/fr/](http://www.allaboutcookies.org/fr/).

D. Suivi des publicités. Certains appareils peuvent vous permettre de limiter le suivi des publicités. Consultez les paramètres de votre appareil pour savoir comment désactiver le suivi des publicités.

## **5) TRANSACTIONS**

Dans certains cas, nous pouvons utiliser des services de paiement tiers pour traiter les achats faits à partir de nos sites, notamment des sites de réservation et des sites de vente en ligne. Dans ces cas, vos renseignements pourront être recueillis par ce tiers et seront sujets à ses politiques de confidentialité, plutôt qu'à celle-ci. Nous n'avons aucune autorité sur l'utilisation ou la divulgation de vos renseignements par ce tiers et nous n'en sommes pas responsables.

## **6) PARTAGE OU DIVULGATION DE VOS RENSEIGNEMENTS À DES TIERS**

Il peut arriver que Molson Coors rende certains renseignements disponibles à des tiers (c.-à-d. des fournisseurs de confiance) et à ses entreprises et marques. Nous partagerons uniquement vos renseignements avec ces tiers et les sociétés affiliées des façons énoncées dans cette politique de confidentialité. Molson Coors ou les personnes qui l'aident dans le cadre de ses activités commerciales sont autorisés à utiliser les renseignements mentionnés plus haut uniquement lorsqu'ils sont nécessaires pour la prestation de services ou dans les situations décrites ci-après. Si vous ne souhaitez pas que vos renseignements soient partagés à des tiers dans les circonstances appropriées (p. ex. lorsque vos renseignements personnels sont utilisés à des fins publicitaires), veuillez communiquer avec nous, comme il est décrit sous la rubrique « Demandes en matière de vie privée ».

Molson Coors peut partager les renseignements applicables qu'elle recueille à propos de vous dans les cas suivants :

- avec nos fournisseurs de confiance pour évaluer et améliorer nos promotions, notre marketing, notre contenu, nos produits et nos services, afin de mieux comprendre les champs d'intérêt et les préférences de nos clients, de vous fournir de l'information pertinente et de mener des programmes de marketing conjoints;
- avec les fournisseurs de confiance qui nous aident dans nos activités commerciales (c.-à-d. le traitement des transactions par carte de crédit, la gestion des concours et promotions, la livraison de vos commandes, le soutien dans l'opération des sites, le service à la clientèle et les communications par courriel);
- avec les fournisseurs de confiance qui travaillent en notre nom et qui n'ont pas le droit indépendant d'utiliser les renseignements auxquels ils ont accès ou que nous leur divulguons;
- relativement à des changements organisationnels, notamment une fusion, une acquisition ou une vente d'actifs;
- relativement à des promotions, par exemple, à des tiers qui sont responsables de la promotion, pour fournir une liste de noms et de coordonnées au tiers, dans le respect des règles applicables à la promotion;
- aux partenaires tiers avec qui nous pouvons entrer en relation (c.-à-d. lors de campagnes publicitaires conjointes ou d'alliances sportives). Selon les motifs du partage, Molson Coors peut vous offrir l'option de partager ou non vos renseignements avec un tel partenaire. L'utilisation subséquente des renseignements par le tiers sera dirigée par ses propres pratiques et politiques en matière de confidentialité;

- lorsque la loi l'exige, comme dans le cas d'une enquête gouvernementale, pour respecter une citation à comparaître ou d'une procédure juridique semblable;
- lorsque nous croyons en toute bonne foi que c'est nécessaire pour protéger nos droits, votre sécurité ou celle des autres, pour enquêter sur une fraude ou pour répondre à une requête gouvernementale;
- à n'importe quel autre tiers avec votre accord préalable.

## **7) SERVICES AXÉS SUR L'EMPLACEMENT**

Molson Coors peut recueillir l'emplacement géographique de votre appareil en utilisant les signaux GPS ou Wi-Fi, ceux des tours cellulaires ou des balises. Nous pouvons utiliser l'emplacement géographique de votre appareil pour vous fournir des services et du contenu personnalisés selon votre emplacement, y compris de la publicité. Nous pouvons aussi partager l'emplacement géographique de votre appareil, des renseignements sur les publicités que vous avez consultées et d'autres renseignements à nos partenaires marketing pour leur permettre de vous fournir plus de contenu personnalisé, dont des publicités, et pour étudier l'efficacité de nos campagnes publicitaires. Dans certains cas, vous pourriez avoir la possibilité d'accepter ou de refuser l'utilisation ou le partage de l'emplacement de votre appareil, mais si vous refusez ces actions, nous ou nos partenaires marketing pourrions ne pas être en mesure de vous fournir les services et le contenu personnalisés applicables. À moins que vous ne donniez votre consentement, ces données d'emplacement seront recueillies anonymement dans un formulaire qui ne vous identifie pas. Par exemple, lorsque vous téléchargez un site Molson Coors (y compris une application mobile) sur votre appareil, vous pourriez avoir le choix de partager ou non votre localisation.

Pour savoir comment désactiver les services axés sur l'emplacement, consultez les paramètres de votre appareil.

## **8) SÉCURITÉ ET STOCKAGE DES RENSEIGNEMENTS**

La sécurité, l'intégrité et la confidentialité de vos renseignements sont extrêmement importantes pour nous. Molson Coors utilise des mesures de sécurité administratives, techniques et physiques pour protéger les renseignements qu'elle conserve et pour assurer qu'ils sont utilisés en accord avec la politique de confidentialité. Soyez conscients que, malgré nos meilleurs efforts, aucune mesure de sécurité n'est parfaite ou impénétrable. Si vous avez des raisons de croire que vos renseignements personnels ne sont pas en sûreté, communiquez avec nous immédiatement en utilisant les coordonnées indiquées à la section **13** ci-après.

Lorsque vous publiez sur les plateformes de médias sociaux ou sur d'autres plateformes publiques, les renseignements que vous partagez sont visibles aux autres utilisateurs et peuvent être lus, recueillis ou utilisés par ceux-ci. Molson Coors n'est pas responsable des renseignements que vous partagez volontairement ou que vous soumettez sur ces plateformes. Si vous indiquez votre nom, votre âge et votre adresse sur un réseau social, ces renseignements sont publics.

Nous stockerons vos renseignements personnels aussi longtemps que raisonnablement nécessaire aux fins pour lesquelles ils ont été recueillis, comme expliqué dans le présent avis. Dans certaines circonstances, nous pourrions stocker vos renseignements personnels plus longtemps, par exemple lorsque nous devons le faire pour respecter des exigences juridiques, réglementaires ou comptables.

Dans des circonstances précises, nous pourrions stocker vos renseignements personnels pendant plus longtemps afin d'avoir un portrait juste de vos transactions avec nous dans le cas d'une plainte ou d'une contestation ou si nous croyons raisonnablement qu'il y a une possibilité de litige par rapport à vos renseignements personnels ou à vos activités.

## **9) UTILISATEURS INTERNATIONAUX**

Les sociétés de partout dans le monde qui sont assujetties aux pratiques décrites dans cette politique de confidentialité peuvent accéder à tout renseignement que vous fournissez à Molson Coors ou qui est recueilli par elle ou en son nom. Molson Coors, en tant qu'entreprise mondiale avec des sociétés affiliées locales, respecte toutes les lois locales, étatiques ou nationales sur la collecte, l'utilisation et la divulgation de vos renseignements.

Pour savoir comment nous transférons les renseignements personnels en vertu des lois sur la confidentialité des données de l'UE, consultez la section Informations supplémentaires pour les résidents de l'UE ci-après.

## **10) RÉSEAUX SOCIAUX ET COMMUNAUTÉS VIRTUELLES**

Certains sites vous permettent d'accéder à des communautés virtuelles pour partager des renseignements comme des messages, des photos et des vidéos. Vous pouvez partager ces renseignements avec des personnes d'âge légal pour consommer de l'alcool selon la région à partir de laquelle vous accédez au site. Nous pouvons aussi vous permettre de publier le contenu de certains sites sur les réseaux sociaux. Soyez conscients que la politique de confidentialité du réseau social s'applique à tout contenu que vous y publiez ou que vous lui fournissez. De plus, lorsque vous publiez ou partagez du contenu ou des communications de nos sites sur un réseau social tiers, vous nous permettez de partager des renseignements avec celui-ci.

Nous n'avons d'autorité sur aucune politique ou modalité de tels réseaux sociaux tiers. Par exemple, le partage de tels renseignements sur Facebook peut faire en sorte que nous installions des témoins ou des API afin de faciliter la communication entre Facebook et nos sites. Ces renseignements partagés par les témoins ou les API deviennent alors sujets à la politique d'utilisation des données de Facebook, consultable à l'adresse [https://fr-ca.facebook.com/full\\_data\\_use\\_policy](https://fr-ca.facebook.com/full_data_use_policy). Ainsi, nous ne pouvons être tenus responsables d'aucune utilisation de vos renseignements ou de votre contenu par un réseau social tiers, que vous utilisez à vos propres risques.

## **11) SITES LIÉS**

Nos sites peuvent contenir des liens menant vers des applications ou des sites Web tiers sur lesquels Molson Coors n'a aucune autorité et qui ne sont pas couverts par cette politique de confidentialité. Si vous soumettez des renseignements à l'un ou l'autre de ces sites, ils sont régis par leur politique de confidentialité. Nous vous encourageons à lire attentivement les politiques de confidentialité de tout site ou application que vous visitez. Nous n'avons aucune autorité sur les sites tiers et ne sommes pas responsables des renseignements que vous fournissez à ces sites.

Veillez noter que si vous nous fournissez des renseignements par les réseaux sociaux ou si vous participez sur un réseau social lié à nos sites, vous consentez à l'utilisation de vos renseignements à toute fin spécifiée comme si vous les aviez soumis directement sur notre site.

## **12) AUTRES RENSEIGNEMENTS**

Nos sites peuvent contenir des programmes interactifs qui fournissent des services spécifiques d'une autre entreprise, comme le partage de contenu ou le bouton « j'aime », qui sont souvent considérés comme des widgets. Vous devrez peut-être soumettre des renseignements, comme votre adresse courriel, pour la collecte par le biais des widgets. Un widget peut aussi utiliser des témoins ou recueillir des données d'utilisation. Les renseignements recueillis par un widget sont régis par la politique de confidentialité de l'entreprise qui l'a créé.

## **13) DEMANDES EN MATIÈRE DE VIE PRIVÉE, CORRECTION DE VOS RENSEIGNEMENTS ET CHOIX OU DÉSISTEMENT**



#### A. Demandes en matière de vie privée

Pour tout commentaire ou toute question concernant cette politique de confidentialité, ou si vous voulez vérifier, mettre à jour, corriger ou supprimer vos renseignements personnels de nos dossiers, communiquez avec nous en utilisant les informations ci-après. À la réception de votre demande de suppression, nous retirerons vos renseignements personnels de nos dossiers, sauf si une exigence juridique nous en empêche. À moins que la divulgation soit requise par la loi, nous pouvons décider de ne pas vous donner accès ou de ne pas faire les corrections lorsque le fardeau ou le coût de cet accès serait disproportionné par rapport aux risques pour la vie privée ou lorsque les droits des autres seraient violés en autorisant l'accès.

Molson Coors Brewing Company  
1801 California Street, Suite 4600  
Denver, Colorado 80202 USA  
Courriel : [dataprotection@molsoncoors.com](mailto:dataprotection@molsoncoors.com)

Veillez noter que les communications par courriel ne sont pas toujours sécurisées, ainsi n'inscrivez pas de renseignements sensibles, notamment vos informations de carte de crédit, dans les courriels que vous nous envoyez.

Toute suppression ou modification demandée pourrait ne pas être appliquée immédiatement. Notre objectif est de répondre à votre demande le plus tôt possible.

Les résidents de la Californie (ou lorsqu'exigé par les lois applicables) qui souhaitent obtenir une liste des renseignements personnels que Molson Coors a divulgués à des tiers pour de la publicité ciblée dans la dernière année doivent envoyer par la poste une demande écrite et signée à l'adresse ci-dessus mentionnée.

Pour savoir comment nous assurons le respect des règlements de l'UE sur la protection et la confidentialité des données, consultez la section « Informations supplémentaires pour les résidents de l'UE » ci-après.

#### B. Mises à jour par courriel

Si vous souhaitez que votre adresse courriel soit retirée de nos dossiers, veuillez suivre les instructions de désabonnement qui se trouvent dans nos courriels ou la procédure indiquée à la section A de ce document.

#### C. Mises à jour par publicité mobile (SMS et MMS)

Si vous choisissez de joindre une liste publicitaire mobile, gardez en tête qu'il y a souvent des frais pour les messages et les données associés à la réception de SMS (textos) et de MMS (messages multimédias). Ces frais varieront selon votre forfait et votre opérateur mobile. Vous devez communiquer avec votre opérateur mobile pour connaître les frais qui s'appliquent avant de vous inscrire aux mises à jour sur votre appareil mobile. Si vous ne souhaitez plus recevoir de messages de notre part sur votre appareil mobile, répondez « STOP » au message (ou à un autre message, le cas échéant). Vous pouvez aussi communiquer avec votre fournisseur de services mobiles pour obtenir plus d'informations sur la réception des messages et sur l'arrêt des envois.

#### D. Services de localisation

Si vous avez autorisé votre ordinateur ou votre appareil mobile à nous envoyer vos données de localisation, il peut

être possible de les désactiver en modifiant les paramètres de votre appareil ou en désinstallant l'application.

#### E. Notifications poussées

Si vous souhaitez désactiver les notifications poussées sur votre appareil mobile, consultez les paramètres de l'appareil.

#### F. Analyses de tiers

- i. Google Analytics : Pour en savoir plus sur la façon de désactiver Google Analytics et sur notre utilisation de ses fonctionnalités de publicité, consultez le site <https://tools.google.com/dlpage/gaoptout> et le site <http://www.google.com/safetycenter/tools/#manage-your-ads-preferences>.
- ii. Quantcast : Pour savoir comment désactiver Quantcast, visitez le site <https://www.quantcast.com/opt-out>.
- iii. Page de désactivation de DAA : Les utilisateurs peuvent désactiver le repérage additionnel et la publicité ciblée, notamment Google Analytics et Quantcast, par la page de désactivation de la Digital Advertising Alliance (DAA) et par la page de désactivation du Networking Advertising Initiatives (NAI) aux adresses <http://www.aboutads.info/choices/> et <http://www.networkadvertising.org/choices/> respectivement.

### **14) INFORMATIONS SUPPLÉMENTAIRES POUR LES RÉSIDENTS DE L'UE**

#### A. Fondement juridique pour le traitement

Tout traitement (c.-à-d. utilisation) de vos renseignements personnels est fondé sur l'une de plusieurs conditions juridiques. Habituellement, elles sont :

- i. votre consentement (p. ex. pour installer des témoins qui traitent des renseignements personnels ou pour du marketing de nos partenaires tiers);
- ii. l'exécution de notre contrat avec vous (c.-à-d. le traitement de vos paiements ou de vos informations d'expédition afin d'exécuter votre commande);
- iii. le respect des obligations légales (c.-à-d. l'obligation de divulguer les informations aux autorités légales ou fiscales);
- iv. nos intérêts légitimes, s'ils n'empiètent pas sur vos droits et libertés fondamentaux (c.-à-d. l'envoi direct de nos publicités aux abonnés existants, soumis au droit de se désabonner en tout temps).

#### B. Droits des résidents de l'UE

En tant que résident de l'UE devant se conformer aux lois applicables, vous avez peut-être certains des droits suivants concernant à vos renseignements personnels :

- i. le droit d'obtenir une copie de vos renseignements personnels ainsi que l'information sur la façon dont ils sont traités et sur les raisons de ce traitement;
- ii. le droit de corriger des renseignements personnels erronés (dont le droit de compléter des renseignements personnels lacunaires);
- iii. le droit à la suppression de vos renseignements personnels (dans des circonstances limitées, lorsqu'ils ne sont plus nécessaires à l'atteinte de l'objectif pour lequel ils ont été recueillis);

- iv. le droit de restreindre le traitement de vos renseignements personnels lorsque :
  - a. L'exactitude des renseignements personnels est contestée.
  - b. Le traitement est illégal, mais vous vous opposez à la suppression des renseignements personnels.
  - c. Nous n'avons plus besoin des renseignements personnels, mais ils sont toujours nécessaires pour l'établissement, l'exercice ou la défense d'une demande en justice.
- v. le droit de contester le traitement que nous avons justifié par un intérêt légitime (à l'encontre de votre consentement ou pour conclure un contrat avec vous);
- vi. le droit de nous empêcher de vous envoyer de la publicité ciblée;
- vii. le droit de retirer votre consentement au traitement de vos renseignements personnels (là où le traitement requiert votre consentement);
- viii. le droit de s'opposer à des décisions prises uniquement par le traitement automatique ou le profilage;
- ix. le droit d'obtenir une copie des sauvegardes appropriées sous lesquelles vos renseignements personnels sont transférés à un pays tiers ou à une organisation internationale ou de les consulter.

De plus, vous avez le droit de porter plainte à votre autorité de surveillance locale (p. ex. l'ICO au Royaume-Uni).

Pour tout ce qui a trait à ces droits, veuillez communiquer avec nous en utilisant les coordonnées indiquées à la section 13. Veuillez noter que nous pouvons demander une preuve d'identité et que nous nous réservons le droit d'imposer des frais lorsque la loi le permet, par exemple si votre demande est manifestement infondée ou excessive. Nous ferons tout en notre pouvoir pour répondre à votre demande dans les délais applicables.

#### C. Transferts internationaux pour les résidents de l'UE

N'oubliez pas que notre siège social se trouve aux États-Unis et que vos renseignements personnels seront régulièrement transférés et stockés aux États-Unis pour leur traitement.

Pour les transferts internes et l'utilisation de sociétés affiliées, de fournisseurs ou de prestataires de services, si des renseignements personnels sont transférés à l'extérieur de l'Espace économique européen (EEE), nous prendrons des mesures pour assurer que les renseignements conservent le même niveau de protection que s'ils étaient restés à l'intérieur de l'EEE, y compris en faisant des ententes de transfert de données, en utilisant les clauses contractuelles typiques approuvées par la Commission européenne ou en nous basant sur des systèmes de certification comme le bouclier de protection des données Union européenne–États-Unis. Vous avez peut-être le droit d'accéder aux détails des mécanismes selon lesquels vos données sont transférées à l'extérieur de l'EEE.

### **15) MODIFICATIONS À LA PRÉSENTE POLITIQUE DE CONFIDENTIALITÉ**

Votre utilisation continue des sites à la suite de toute modification à la politique de confidentialité signifie que vous êtes en accord avec les modalités de notre politique de confidentialité. Si vous n'êtes pas d'accord avec les modalités de la présente politique de confidentialité, n'utilisez pas ce site et ne nous fournissez aucun renseignement.

Nous pouvons parfois mettre cette politique de confidentialité à jour en publiant des ajouts ou des modifications à cette page. Nous vous encourageons donc à consulter régulièrement la présente politique de confidentialité.

Pour vous aider à rester au courant de toutes les modifications, nous prenons les deux mesures suivantes : (i) nous

notons la date de la dernière mise à jour de la politique de confidentialité à la première page du document; (ii) lorsque nous faisons une modification significative à la politique de confidentialité, nous publions des avis visibles de ces changements sur la page d'accueil, à côté des liens vers la présente politique de confidentialité, ou nous envoyons un courriel à tous les utilisateurs pour qui Molson Coors (ou l'unité d'affaires appropriée) détient des renseignements personnels. Votre utilisation d'un site après la publication de toute modification à la politique de confidentialité est considérée comme une acceptation de ladite politique. Nous vous recommandons donc fortement de consulter la politique de confidentialité régulièrement.

The logo for Molson Coors is centered on the page. It features the word "MOLSON" in a bold, blue, sans-serif font, followed by "Coors" in a red, cursive script font. The entire logo is set against a light yellow background that has a subtle, larger-scale version of the Molson Coors logo pattern.